

LAMPIRAN

PEDOMAN OBSERVASI

No	Aspek Yang Diamati
1	Pemahaman masyarakat terhadap <i>Untiro</i> Bulan dalam kehidupan sehari-hari
2	Nama-nama bulan dalam pandangan masyarakat Toraja di Lembang Pesondongan
3	Tujuan <i>Untiro</i> bulan bagi masyarakat di Lembang Sa'dan Pesondongan
4	Makna spiritualitas yang terkandung di dalam tradisi Untiro bulan secara teologis dari sudut pandang iman kristen

PEDOMAN WAWANCARA

MAKNA SPIRITUALITAS DALAM TRADISI UNTIRO BULAN **Studi Fenomenologi Kontekstual di Lembang Sa'dan Pesondongan Toraja** **Utara**

Nama Peneliti : Risal

Nirm : 2020229181

Program Studi : Teologi Kristen

Instansi : Institut Agama Kristen Negeri (IAKN) Toraja

Lokasi Penelitian : Lembang Sa'dan Pesondongan, Kecamatan
Sa'dan, Kabupaten Toraja Utara

PANDUAN PERTANYAAN WAWANCARA

A. Wawancara Bersama Majelis Gereja

1. Mengapa bapak/ibu masih melakukan praktik untiro bulan ? bisa dijelaskan?
2. Bagaimana bapak/ibu memahami tradisi untiro Bulan dalam konteks iman Kristen?
3. Menurut bapak/ibu apakah praktik untiro bulan bertentangan dengan iman Kristen?
4. Apa makna spiritual menurut bapak/ibu yang terkandung dalam praktik untiro bulan?

5. Menurut bapak/ibu bagaimana pengaruh praktik untiro bulan mempengaruhi pertumbuhan iman masyarakat?

B. Wawancara Bersama Tua-tua Adat

1. Menurut bapak apa itu tradisi Untiro Bulan?
2. Sejak kapan tradisi ini dilakukan di lembang pesondongan?
3. Apakah ada dampak dari tradisi untiro bulan bagi masyarakat?
4. Menurut bapak, apa hubungan tradisi untiro bulan dengan iman Kristen? Bisa dijelaskan!
5. Menurut pengalaman bapak, apakah ada nilai spiritualitas dalam tradisi Untiro Bulan ini?

C. Wawancara Bersama Masyarakat Pesondongan

1. Kapan biasanya bapak menggunakan Untiro Bulan dalam kehidupan sehari-hari?
2. Menurut bapak apa tujuan menggunakan Untiro Bulan? bisa dijelaskan!
3. Apakah praktik Untiro Bulan membantu bapak dalam menentukan keputusan?
4. Menurut bapak apakah praktik Untiro Bulan berpengaruh pada keberhasilan?
5. Bagaimana bapak melihat makna spiritual secara teologis dalam praktik Untiro Bulan?

HASIL OBSERVASI

1. *Untiro* bulan dalam masyarakat Sa'dan Pesondongan merupakan suatu tradisi yang sudah dihidupi dalam masyarakat sebagai suatu tradisi yang digunakan sebagai panduan komunal dalam masyarakat, secara khusus ketika masyarakat akan melakukan aktivitas, baik itu menanam, mendirikan Rumah, acara *Rambu Tuka'* dan *Rambu solo*.
2. Dalam masyarakat Toraja, khususnya masyarakat Lembang Pesondongan, bulan dalam pandangan mereka terbagi atas tiga yaitu sampena bulan, sombona bulan dan bulan sipi'. Ketiga bulan tersebut dalam pandangan mereka masing-masing memiliki dampak yang baik maupun yang tidak baik, jika aktivitas dilakukan pada posisi bulan yang tidak baik menurut pandangan masyarakat pesondongan.
3. Tujuan *untiro* bulan bagi masyarakat pesondongan digunakan untuk menentukan waktu dimana harus melakukan kegiatan-kegiatan tertentu seperti upacara adat, menanam, mendirikan rumah dan kegiatan-kegiatan tertentu lainnya menurut kebiasaan masyarakat.
4. secara teologis masyarakat memaknai spiritualitas dalam tradisi untiro bulan sebagai cara Allah memelihara, menuntun serta memberikan kebijaksanaan kepada umatNya melalui media alam secara khusus bulan. untiro bulan dipandang bukan sebagai tradisi yang bertentangan dengan iman melainkan dipahami sebagai pertolongan Tuhan kepada umatNya.

TRANSKIP HASIL WAWANCARA

Wawancara Bersama Majelis Gereja

Nama Informan : Pnt. Yulianto Mari

Hari/Tanggal : Selasa, 21 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Mengapa bapak/ibu masih melakukan praktik untiro bulan ? bisa dijelaskan!	Menurut Pnt. Yulianto Mari, praktik ini sudah lama dilakukan, sebagai penentu bagi masyarakat, lebih lanjut lagi beliau mengatakan jika tidak menyesuaikan bulan akan berdampak buruk untuk kehidupan.
2.	Bagaimana bapak/ibu memahmi tradisi untiro Bulan dalam konteks iman Kristen?	Menurut Pnt. Yulianto Mari, tradisi ini baik adanya secara pribadi saya, tradisi ini bukan praktik yang ada unsur ritus penyembahannya seperti tradisi lainnya, lebih lanjut lagi beliau mengatakan praktik untiro bulan sudah sejak lama dihidupi oleh masyarakat Kristen, artinya memang tradisi yang dipandang baik.
3.	Menurut bapak/ibu apakah praktik untiro bulan bertentangan dengan iman Kristen?	Menurut Pnt. Yulianto Mari, tidak bertentangan, karena praktik untiro bulan bagi saya bagian dari cara Tuhan menyatakan hikmatNya seperti dalam menentukan mana yang baik dan buruk dalam hidup
4.	Apa makna spiritual menurut bapak/ibu yang terkandung	Menurut Pnt. Yulianto Mari, kalau bicara mengenai spiritual dalam untiro Bulan

	dalam praktik untiro bulan?	memang secara iman Kristen kalau saya pribadi tradisi ini punya hubungan dengan cara Tuhan menolong kita dalam menjalani hidup seperti penentuan waktu, mengambil keputusan yang baik sebelum kita bertindak,
5.	Menurut bapak/ibu bagaimana pengaruh praktik untiro bulan mempengaruhi pertumbuhan iman masyarakat?	Menurut Pnt. Yulianto mari, bagi saya praktik ini tidak menghalangi iman saya atau beberapa masyarakat disini yang masih percaya tradisi ini, mengapa karena tradisi untiro bulan bukanlah suatu hal yang bisa dikatakan memiliki unsur menyembah berhala, tapi bagi saya merupakan cara kita memahami kuasa Tuhan.

Nama Informan : Pnt. Isak Sulo Parinding

Hari/Tanggal : Selasa, 21 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Mengapa bapak/ibu masih melakukan praktik untiro bulan ? bisa dijelaskan!	Menurut Pnt. Isak Sulo Parinding, S.Pd, tradisi ini warisan turun-temurun yang sampai saat ini masih dilakukan, praktik ini juga bisa dikatakan berpengaruh terhadap kehidupan, misalnya untuk kegiatan yang akan dilakukan, praktik ini menjadi patokannya.
2.	Bagaimana bapak/ibu memahmi tradisi untiro Bulan dalam konteks iman Kristen?	Menurut Pnt. Isak Sulo Parinding, kalau dipahami secara alkitabiah tradisi ini bagian dari cara kita memahami pekerjaan Allah dalam hidup kita.
3.	Menurut bapak/ibu apakah praktik untiro bulan bertentangan dengan iman Kristen?	Menurut Pnt. Isak Sulo parinding, kalau mau dibilang bertentangan tidak juga, mengapa karena tradisi inikan sampai sekarang masih dilakukan dan diyakini, artinya bahwa dari dulu sampai sekarang tradisi ini kalau menurut saya tidak bertentangan dengan iman kita.
4.	Apa makna spiritual menurut bapak/ibu yang terkandung dalam praktik untiro bulan?	Menurut Pnt. Isak Sulo Parinding, kalau secara iman tentu ada, karena dalam tradisi ini bisa dikatakan bahwa Tuhan mengingatkan kita akan pentingnya memikirkan dulu sesuatu baru bertindak.
5.	Menurut bapak/ibu bagaimana pengaruh praktik untiro bulan terhadap pertumbuhan	Menurut Pnt Isak Sulo Parinding, kalau mau dibilang justru melemahkan mungkin tidak karena kalau saya secara khusus justru dalam praktik untiro bulan saya melihat pekerjaan

	iman masyarakat?	Tuhan, tidak tahu kalau pendapat masyarakat yang lain.
--	------------------	--

Nama Informan : Pnt. Yosep Karre

Hari/Tanggal : Selasa, 21 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Mengapa bapak/ibu masih melakukan praktik untiro bulan ? bisa dijelaskan!	Menurut Pnt. Yosep Karre, secara pribadi kenapa saya masih melakukan praktik ini bagi saya dampaknya berpengaruh bagi kehidupan saya, saya juga membuktikannya dari beberapa pengalaman saya selama ini.
2.	Bagaimana bapak/ibu memahami tradisi untiro Bulan dalam konteks iman Kristen?	Menurut Pnt. Yosep Karre, dalam kekristenan mengajarkan hanya Tuhan yang patuh dipercaya, kalau saya hubungkan dengan tradisi untiro bulan bukanlah suatu hal yang diyakini tanpa arah, melainkan bagi saya untiro bulan bagian dari cara kita memakai akal budi yang dikasi Allah kepada kita untuk menyaksikan kuasaNya.
3.	Menurut bapak/ibu apakah praktik untiro bulan bertentangan dengan iman Kristen?	Menurut Pnt. Yosep Karre, kalau orang-orang yang belum pernah melakukan serta memahami lebih dalam tradisi ini, mungkin mereka akan bilang bertentangan, tapi bagi saya tradisi ini juga sejalan dengan iman Kristen, kenapa ya karena tradisi ini tidak memunculkan hal kalau saya lihat dalam masyarakat tidak membuat masyarakat justru meninggalkan imannya, melainkan iman tetap dipegang teguh.
4.	Apa makna spiritual menurut bapak/ibu yang	Menurut Pnt. Yosep Karre, secara iman tentu memiliki makna bahwa melalui tradisi untiro

	terkandung dalam praktik untiro bulan?	bulan ada pesan yang mendalam bagi kita bahwa seharusnya kalau kita mau melakukan sesuatu harusnya kita mempertimbangkannya dengan baik sebelum kita melakukannya.
5.	Menurut bapak/ibu bagaimana pengaruh praktik untiro bulan terhadap pertumbuhan iman masyarakat?	Menurut Pnt. Yosep Karre, kalau saya justru dengan tradisi ini kita semakin menghayati bahwa banyak cara Tuhan mau menunjukan kepada kita karyaNya. Mengapa supaya kita semakin dekat padaNya.

Nama Informan : Pnt. Ludia Bari

Hari/Tanggal : Rabu, 22 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Mengapa bapak/ibu masih melakukan praktik untiro bulan ? bisa dijelaskan!	Menurut Pnt. Ludia Bari, karena bukan hanya sekedar kebiasaan tapi tradisi yang juga diyakini. Juga menolong dalam kehidupan
2.	Bagaimana bapak/ibu memahami tradisi untiro Bulan dalam konteks iman Kristen?	Menurut Pnt. Ludia Bari, kalau dalam alkitab Allah juga memberikan penglihatan kepada Toko-toko dalam PL dan PB untuk melihat kuasaNya, kaitannya dengan tradisi untiro bulan juga memiliki kemiripan
3	Menurut bapak/ibu apakah praktik untiro bulan bertentangan dengan iman Kristen?	Menurut Pnt. Ludia Bari, seperti yang saya jelaskan tadi bahwa tradisi untiro bulan seperti penglihatan dalam toko PL dan PB, yang artinya Allah mau menunjukkan kuasaNya kepada kita.jadi tradisi ini bagian juga dari cara Allah mau menguatkan iman kita.
4.	Apa makna spiritual menurut bapak/ibu yang terkandung dalam praktik untiro bulan?	Menurut Pnt. Ludia Bari, makna mendalamnya bahwa Allah menunjukan kuasanya kepada kita
5.	Menurut bapak/ibu bagaimana pengaruh praktik untiro bulan terhadap pertumbuhan iman masyarakat?	Menurut Pnt. Ludia Bari, tidak bertentangan tetapi bagi saya justru akan semakin bertumbuh, karena memang sudah diyakini bahwa tradisi ini bukanlah tradisi yang dianggap menyesatkan.

Nama Informan : Pnt. Kristina Upa'

Hari/Tanggal : Rabu, 22 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Mengapa bapak/ibu masih melakukan praktik untiro bulan ? bisa dijelaskan!	Menurut Pnt. Kristina Upa', kalau saya tradisi ini sudah dihidupi, karena memang sudah dijadikan tradisi yang dipercayai.
2.	Bagaimana bapak/ibu memahami tradisi untiro Bulan dalam konteks iman Kristen?	Dalam kekristenan saya rasa tradisi untiro bulan dapat dikatakan bukan sebagai hal diluar kepercayaan kita sebagai orang Kristen tapi dapat juga kita pahami sebagai suatu yang baik.
3.	Menurut bapak/ibu apakah praktik untiro bulan bertentangan dengan iman Kristen?	Berdasarkan pengalaman saya sejauh ini tidak. Menurut saya kalau kemudian tradisi ini seperti ada kayak pelaksanaan ritus mungkin bisa di sebut bertentangan.
4.	Apa makna spiritual menurut bapak/ibu yang terkandung dalam praktik untiro bulan?	Bagi saya makna spiritualnya ya kita semakin terhubung dengan Tuhan. Memahami keberadaan kita juga sebagai umatNya.
5.	Menurut bapak/ibu bagaimana pengaruh praktik untiro bulan terhadap pertumbuhan iman masyarakat?	Pribadi saya cukup besar juga pengaruh bagi pertumbuhan iman, karena memang saya percaya tradisi ini dimana kita melihat cara Tuhan memelihara kita.

Wawancara Bersama tua-tua masyarakat pesondongan

Nama Informan : Piter Lottong

Hari/Tanggal : Jumat, 24 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Menurut bapak apa itu tradisi Untiro Bulan?	Menurut bapak piter Lottong, tradisi Untiro Bulan dipake untiro allo ladinei mengkarang, dipake duka kela umparokko kik tananan, sara' rambu tuka' na rambu solo'.
2.	Sejak kapan tradisi ini dilakukan di lembang pesondongan?	Untiro Bulan tempon dolo paya na dipogau apa yate sampai totemo. Tradisi iate inang napatongan todolo-dolo, iamoto na sampai totemo nangdi pogaukan.
3.	Apakah ada dampak dari tradisi untiro bulan bagi masyarakat?	Berdasarkan pengalaman memang apa iate berdampak ia lako kaleta, susinna den disanga sampena bulan anna bulan sipi'. Iake sampena bulan dinai umpogaukan sara' tu ditirona tejomai inang meloduka ya rampona lako kalena tau umpogau, apa Iake bulan sipi' dinai mengkarang susinna mantanan inang taedukaya na melo jongmai tu tananan tu pira-pira mo kutiro.
4.	Menurut bapak, apa hubungan tradisi untiro bulan dengan iman Kristen? Bisa dijelaskan!	Lan kasaranianta kusanga aku inang sibawa duka ia. Belanna memang tradisi iate ke aku untimbangi lanani duka ia puang umpadulluanki tu latapomelona. Iari nabisa dikua taena sibawa lan kapatongananta ke apa iate male dipenombai susi ke menomba ki lako

		puang.
5.	Menurut pengalaman bapak, apakah ada nilai spiritualitas dalam tradisi Untiro Bulan ini?	Ko iamoto lanani puang matua umpatiroanki tu ladipomelona. Budatu carana puang umpadulluanki melona. Untunduiki lan katuoanta.

Nama Informan : Ajari

Hari/Tanggal : Jumat, 24 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Menurut bapak apa itu tradisi Untiro Bulan?	Menurut bapak Ajari, apa napake tau lan tondok kela masara'.
2.	Sejak kapan tradisi ini dilakukan di lembang pesondongan?	Tempon nenekta paia nangna pogau kabiasaan iate. Taena pogau punala bang kumua kabiasaan apa inang den battuananna natiro todolo lan tradisi untiro bulan.
3.	Apakah ada dampak dari tradisi untiro bulan bagi masyarakat?	Iatu biasanna susinna pare tallu bulinna kediparokko padang kelanni bulan tangsusinna ladini mantanan bulan tangganna' memang tae tongan o tala porannuan assele'na jongmai lamelo bang. Na iake sampena bulan nasanga tau iamo melo dini mantanan ba'tu masara' inang melo-melo bang ia dadinna. Iake aku inang kupatongan ia saba' nang kusaksikan
4.	Menurut bapak, apa hubungan tradisi untiro bulan dengan iman Kristen? Bisa dijelaskan!	Biasa nakua tau anna dipatongan ria apa iatu nasarani miki'. Apa iake ditangga'I inang puang ia unggaragai apa iato, jadi moi raka tasarani mo lan kapatongananta tae ria salahna

		lata patongan belanna iari na garagai puang kumua ladini duka kita untiro kakapuanna puang.
5.	Menurut pengalaman bapak, apakah ada nilai spiritualitas dalam tradisi Untiro Bulan ini?	Anna aku untiroi ko iamoto tu untutntun duka kik lan pengkaranganta. Umbawa kik untiro maleso duka temai pandarananna puang.

Wawancara Bersama Masyarakat pesondongan

Nama Informan : Ponda

Hari/Tanggal : Sabtu, 25 April

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Kapan biasanya bapak menggunakan Untiro Bulan dalam kehidupan sehari-hari?	Menurut bapak Ponda, pada saat akan bekerja seperti menanam padi, membangun Rumah, acara adat. Paling sering dipakai saat membangun rumah.
2.	Menurut bapak apa tujuan menggunakan Untiro Bulan? bisa dijelaskan!	Menentukan hari baik saat melakukan sesuatu.
3.	Apakah praktik Untiro Bulan membantu bapak dalam menentukan keputusan?	Selama ini ya, kalau <i>Manguranna bulan</i> tidak boleh membangun sama juga upacara adat.
4.	Menurut bapak apakah praktik Untiro Bulan berpengaruh pada	Berpengaruh, kalau misalnya kegiatan dilakukan pada bulan yang baik menurut orangtua. Kalau tanaman hasilnya bagus

	keberhasilan?	
5.	Bagaimana bapak melihat makna spiritual secara teologis dalam praktik Untiro Bulan?	Dapat melihat apa yang baik dalam hidup, melihat kemana arah yang harus kita lalui dalam hidup. Kan Tuhan beri kita akal dipakai untuk melihat yang baik dan benar

Nama Informan : Mari

Hari/Tanggal : Sabtu, 25 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Kapan biasanya bapak menggunakan Untiro Bulan dalam kehidupan sehari-hari?	Menurut bapak Mari, membangun rumah, rambu solo' dan rambu tuka'
2.	Menurut bapak apa tujuan menggunakan Untiro Bulan? bisa dijelaskan!	Agar yang tidak diinginkan tidak menimpa keluarga. Orang melihat bulan agar apa yang dilakukan terlaksana dengan baik
3.	Apakah praktik Untiro Bulan membantu bapak dalam menentukan keputusan?	Ya, seperti tahun 2024 kami membangun tongkonan dengan melihat bulan yang tepat. Semuanya berjalan lancar tanpa halangan sampai pada acara mangrara banua.
4.	Menurut bapak apakah praktik Untiro Bulan berpengaruh pada keberhasilan?	Iya, kalau kita melakukan kegiatan saat <i>matuanna bulan</i> menurut orang-orang dulu
5.	Bagaimana bapak melihat makna spiritual secara teologis dalam praktik Untiro Bulan?	Kalau saya, membantu kita melihat pertolongan Tuhan. Tuhan menolong kita lewat bulan.

Nama Informan : Petrus Lemo

Hari/Tanggal : Sabtu, 25 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Kapan biasanya bapak menggunakan Untiro Bulan dalam kehidupan sehari-hari?	Menurut bapak Petrus Lemo, saat masyarakat melakukan kegiatan tertentu
2.	Menurut bapak apa tujuan menggunakan Untiro Bulan? bisa dijelaskan!	Dipakai untuk menetapkan kapan bisa melakukan kegiatan yang akan dilakukan.
3.	Apakah praktik Untiro Bulan membantu bapak dalam menentukan keputusan?	Ya, kalau memang kegiatan yang akan dilakukan berada pada posisi bulan yang kurang baik, kegiatan tidak dilakukan.
4.	Menurut bapak apakah praktik Untiro Bulan berpengaruh pada keberhasilan?	Selama ini yang saya lihat memang berpengaruh kalau di ikuti apa yang dikatakan orang tua mengenai bulan.
5.	Bagaimana bapak melihat makna spiritual secara teologis dalam praktik Untiro Bulan?	Mendatangkan keberuntungan, juga berhubungan dengan berkat Tuhan.

Nama Informan : Lisman Janno

Hati/Tanggal : Sabtu 25 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Kapan biasanya bapak menggunakan Untiro Bulan dalam kehidupan sehari-hari?	Menurut bapak Lisman Janno, kebiasaan orang melihat bulan kalau mau melakukan sesuatu.
2.	Menurut bapak apa tujuan menggunakan Untiro Bulan? bisa dijelaskan!	Untuk melihat hari yang tepat untuk kegiatan yang mau dibuat, tidak dilakukan kerjaan kalau mangurana bulan.
3.	Apakah praktik Untiro Bulan membantu bapak dalam menentukan keputusan?	Membantu sekali, karena tidak sembarangan kita membangun rumah misalnya, harus dilihat dulu bulan apakah bisa membangun.
4.	Menurut bapak apakah praktik Untiro Bulan berpengaruh pada keberhasilan?	Memang kalau dilakukan dibulan yang tepat menurut kebiasaan berhasil seperti pekerjaannya kalau rumah tidak terasa cepat jadi, apa yang diperlu juga tidak terkendala.
5.	Bagaimana bapak melihat makna spiritual secara teologis dalam praktik Untiro Bulan?	Kalau saya dengan untiro bulan juga menolong saya untuk melihat mana yang baik, Tuhan juga mengajar kita untuk melihat mana yang baik, jadi itu semacam Tuhan menolong kita lewat ini bulan.

Nama Informan : Simon Seba

Hari/Tanggal : Sabtu, 25 April 2026

NO	Pertanyaan	Jawaban Informan
1.	Kapan biasanya bapak menggunakan Untiro Bulan dalam kehidupan sehari-hari?	Menurut bapak Simon Seba, paling sering menanam sama kalau mau bangun rumah.
2.	Menurut bapak apa tujuan menggunakan Untiro Bulan? bisa dijelaskan!	Dipakai melihat waktu yang baik kalau menurut kebiasaan kita dipesondongan ini.
3.	Apakah praktik Untiro Bulan membantu bapak dalam menentukan keputusan?	Kalau memang bulan tidak bagus untuk bekerja, tentu tidak dilakukan, jadi memang membantu..
4.	Menurut bapak apakah praktik Untiro Bulan berpengaruh pada keberhasilan?	Berhasil juga ada .kegagalan. kalau saya kalau ada anak mau merantau tidak saya ijin kan pergi kalau bulan sipi' karena memang nyata terjadi tidak berhasil di tanah orang, ini fakta yang selalu terjadi.
5.	Bagaimana bapak melihat makna spiritual secara teologis dalam praktik Untiro Bulan?	Kalau secara iman kita ya mengandung makna bahwa kita diberkati juga dengan adanya untiro bulan, bagian cara Tuhan berkati kita lewat bulan, saya bantah kalau ada orang bilang ini bertentangan dengan kepercayaan kita, banyak cara Tuhan pakai tolong kita salah satunya kalau ini untiro bulan juga.